

Informe Gastos

Numero de poliza

303-0703354



Cliente

CORPORACION DE INVERSIONES OLD WEST

Monto de transferencia

Q2,060.00

Monto		Recibo/Factura	
Custodio:	Q0.00	Bascula:	Q0.00
Cuadrilla:	Q0.00	Orsa:	Q57.78
Montacarga:	Q0.00	Muelleaje:	Q0.00
Marchamo:	Q0.00	Demoras:	Q0.00
Almacenaje:	Q0.00	Carta Correccion:	Q0.00
Parqueo:	Q0.00	THC:	Q0.00
Revision:	Q1,979.05	Maga:	Q0.00
ATC/circulacion:	Q0.00	Alimentos:	Q0.00
Autenticas:	Q0.00	Corroboracion:	Q0.00
DCS:	Q0.00	Otros:	Q0.00
Documentos:	Q0.00	Tl.Ext portuaria :	Q0.00
Multas:	Q0.00	Fotocopias:	Q0.00
Rev no Instructiva:	Q0.00	Condicion:	Q0.00
Defencion:	Q0.00	Collect:	Q0.00
Despacho:	Q0.00	ATC:	Q0.00

Total:

Q2,036.83

Vuelto:

Q23.17

Forma de vuelto

TRANSFERENCIA

Numero

APMT QUETZAL

Fecha/Hora Certificación: 2020-07-08T14:15:59-06:00

APM TERMINALS QUETZAL, SOCIEDAD ANONIMA

FEL

Recinto Portuario Quetzal Zona 1 Km 102.371 Autopista Puerto Quetzal San Jose Escuintla

Documento Tributario Electrónico

TELEFONO: +502 7929-2900

NIT: 78485428

Lifting Global Trade.

APM TERMINALS

INTERCENTROAMERICANA DE SERVICIOS Y COMERCIO, S.A.

14 AVENIDA 25-06 ZONA 5 25 DE JUNIO

GUATEMALA

2107660K

Moneda: USD

Factura	FECHA
Serie: C4F77769	08/07/2020
Numero: 2409186910	
REFERENCIA: I 1969737	

BUQUE	VIAJE	FECHA VIAJE	LINEA
LONG BEACH TRADER	W004	27/06/2020	TARIFA GENERAL XX GT

OPERACION	PESO	BL	CONTENEDOR	CONCEPTO	CANT	UNIDAD	IMPORTE
WORK ORDER	0		PCIU8962525	MOV INT LLENO 40' EN EXPLANADA PCIU 0896252 5 40 f	1.00	UND	\$ 92.96
WORK ORDER	0		PCIU8962525	INSPECCION IMPORT			
WORK ORDER	0		PCIU8962525	40' PESAJE CONTENEDOR LLENO PCIU 0896252 5 40 ft	1.00	UND	\$ 11.20
WORK ORDER	0		PCIU8962525	INSPECCION IMPORT			
WORK ORDER	0		PCIU8962525	INSPECCION IMPORT POR CONT PCIU 0896252 5 40 ft	1.00	UND	\$ 147.84
WORK ORDER	0		PCIU8962525	INSPECCION IMPORT			
WORK ORDER	0		PCIU8962525	MARCHAMO SEGURO Y TRAZABILIDAD PCIU 0896252 5 40 f	1.00	UND	\$ 5.04
				INSPECCION IMPORT			

REIMPRESION No. 5081303

101 644202 08/07/2020 14 55 57 0063

NIT 2107660K

No. de Documento 5081303

FACTURA 2409186910

EF: 0.00 PR: 0.00

OB: 1979.05 TOT: 1979.05

Autorización No. 05081303

Depositar a Cta: 066-0018617-

A nombre de:

APM TERMINALS QUETZAL, S.A.

F. KAREN N. LOPEZ S.
JEFE DE AGENCIA - 11465
AG 64414 PORTUARIA

Firma y Sello del Receptor

VERIFIQUE QUE SU OPERACION FUE CORRECTAMENTE CERTIFICADA.
CUALQUIER RECLAMO DEBERA HACERLO CON ESTE DOCUMENTO ORIGINAL.

COMPROBANTE - CLIENTE

Agente de Retención del IVA

Sujeto a pagos trimestrales ISR

VENCIMIENTO: 08/07/2020 \$ 257.04

TIPO DE CAMBIO: 7.69939

Uno Mil Novecientos Setenta y Nueve GTQ y Cinco Centimos

\$ Q. 1,979.05

ARGOS

AUTORIZACION: C4F77769-8F99-465E-B7DD-5B3C46838A86

CERTIFICADOR: INFILE, S.A. NIT:12521337



APM TERMINALS

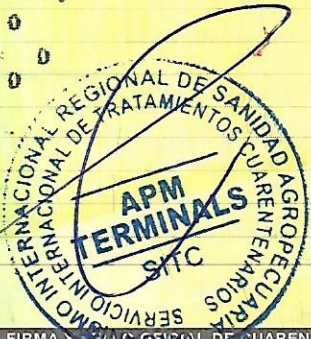
ORGANISMO INTERNACIONAL
REGIONAL DE SANIDAD AGROPECUARIA (OIRSA)
SERVICIO INTERNACIONAL DE TRATAMIENTOS CUARENTENARIOS (SITC)
INTERNATIONAL REGIONAL
ORGANIZATION FOR PLANT AND ANIMAL HEALTH (OIRSA)
QUARANTINE TREATMENTS INTERNATIONAL SERVICES (SITC)

00111961

CONSTANCIA DE TRATAMIENTO CUARENTENARIO / PROOF OF QUARANTINE TREATMENT APM No. **111961**

Lugar y fecha: Document Place and date:	06/07/2020	Fecha inicio tratamiento: Treatment started on date:	06/07/2020	Hora: Time:	03:42 PM	Fecha finalización tratamiento: Treatment ended on date:		Hora: Time:	
☐ Importador / Importer ☒ Exportador / Exporter	Nombre: Name:	CORPORACION DE INVERSIONES OLD WEST, S.A.							
TERRESTRE / LAND	AEREO / AIR	MARITIMO / MARINE							
Tipo de Transporte: Type of Vehicle:	Marítimo		Tipo de Aeronave: Type of Aircraft:			Nombre del Vapor: Vessel Name:	LONG BEACH TRADER		
Placa: Registration plate:	004		Matrícula: Registration number:			No. de Viaje: Trip No.			
Origen: Origin:	China		Procedencia: Point of Departure:	China		Destino: Destination:	Guatemala		
Tipo de Tratamiento / Type of treatment:	ASPERSIÓN MARITIMA		Químico utilizado: Chemical used:	INTERCEPT		Dosis: Dose:	10 c.c./litro de agua		
Concentración: Concentration:	0 m3		Cantidad de Químico utilizado: Amount of chemical used:	0		Temperatura ambiente: Room temperature:	0 °C		
Volumen tratado: Treated volume:	0		Tiempo de aereación: Ventilation period:	0					
Tiempo de exposición: Exposure period:	0		Peso / volumen / unidades: Weight / volume / units:	0					
Producto tratado: Product treated:	1 Contenedor de 40"		Motivo del tratamiento: Treatment Purpose:						
Fecha y No. orden de tratamiento de Cuarentena: Date and Order No. for quarantine treatment:									
Observaciones: Observations:	PCIU 8962525								


 José Luis Godínez Orozco
 NOMBRE, FIRMA Y SELLO JEFE PUESTO SITC /
 NAME, SIGNATURE AND SEAL OF SITC POST CHIEF


 NOMBRE, FIRMA Y SELLO JEFE DE CUARENTENA AGROPECUARIA
 NAME, SIGNATURE AND SEAL OF QUARANTINE OFFICER



02200000111961

00111961

ORGANISMO INTERNACIONAL REGIONAL DE SANIDAD AGROPECUARIA		APM No. 111961	
COMPROBANTE DE PAGO			
INTERNATIONAL REGIONAL ORGANIZATION FOR PLANT AND ANIMAL HEALTH			
RECEIPT			
RECIBI DE: RECEIVED FROM:	CORPORACION DE INVERSIONES OLD WEST, S.A.	POR Q / FOR Q	***57.78
LA CANTIDAD DE: THE AMOUNT OF:	CINCUENTA Y SIETE C/OS 78/100 Quetzales	TIPO DE CAMBIO: EXCHANGE RATE:	7.70416
EN CONCEPTO DE: FOR:	TRAILER (FURGON) - ASPERSIÓN MARITIMA	QUETZALES	
CANCELADO EN: PAID IN:	APM TERMINALS SITC	CREDITO/CREDIT:	X
		CHEQUE No./CHECK No.	
		BANCO/BANK:	
LUGAR Y FECHA / PLACE AND DATE			
Jorge Mario de la Cruz			
NOMBRE COLECTOR SITC / SITC COLLECTOR NAME	FIRMA / SIGNATURE	SELLO / SEAL	
CANCELA VALOR DE TRATAMIENTO / PAYMENT FOR TREATMENT COST			

ORIGINAL CLIENTE (ADQUIRIENTE)



02200000111961